



CRISTO REY PARISH

GOOD SHEPHERD - EPIPHANY



MARZO 3, 2024

HE MADE A WHIP OUT OF CORDS AND DROVE THEM
ALL OUT OF THE TEMPLE AREA. - JN 2:15A

3RD SUNDAY OF LENT

ENTONCES HIZO UN LÁTIGO DE CORDELES Y LOS ECHÓ
DEL TEMPLO. - JN 2, 15

3^{ER} DOMINGO DE LA CUARESMA

Horarios e Intenciones de misas / Mass Times and Intentions



Pastor

Rev. Sergio Rivas Tamayo
email: srrivas@archchicago.org
773-819-7100

Associate Pastor

Rev. René Mena Beltrán
email: rmenabeltran@crstoreychicago.org

Deacon

José Porfirio Mata

Operations Director

Herminia Alvarado
email: halvarado@archchicago.org

Office of Lifelong Formation

Thomas Howard & Libia Paez-Howard

Email: thoward@archchicago.org &
lpaez@archchicago.org

773-824-1712

School Principal

Scott Ernst

email: ernst@epiphanychicago.org

HORARIO DE OFICINA

GOOD SHEPHERD

2735 S. Kolin Ave.
Chicago, IL. 60623
Office: (773) 762-2322
Lunes a Viernes
Monday-Friday
10am-6pm

EPIPHANY

2524 S. Keeler Ave.
Chicago, IL. 60623
(773) 521-1112

Lunes Miércoles y Viernes
Monday, Wednesday and Friday
10:00am—5:00 pm

Sábado y Domingo / Saturday & Sunday
9:00 am—2:00pm

Exposición del Santísimo

Sacramento
GOOD SHEPHERD

Jueves/Thursday
5pm-6 pm

EPIPHANY

Viernes /Friday
5pm-6pm

CONFESIONES

Good Shepherd
Jueves 5pm-6pm

Epiphany

Viernes :Después de
misa de 8:15am

GOOD SHEPHERD

Domingo Marzo 3, 2024

9:00 am

†Guillermo Chávez
†Brenda García
†Genaro Romo
†Vicente Romo
†Erik Solano
†Victor Torres
†Maria de Jesus Torres
†Otoniel Avila

1:30 pm

†Jose Benjamin Lopez
†Enrique Ramirez Cisneros
†Eleuterio Ramirez
†Hector Cruz
†Genaro Romo
†Vicente Romo
†Eric Solano
†Jesus Maria Murillo

7:00 pm

†Salustia Flores
†Bernardo Olayo
†Ma. Luisa Ríos

Lunes Marzo 4

6:30 pm †Jose Benjamin Lopez

Martes Marzo 5

6:30 pm †Comunidad de Cristo Rey

Miércoles, Marzo 6

6:30 pm †Comunidad de Cristo Rey

Jueves, Marzo 7

6:30 pm †Comunidad de Cristo Rey



Circulo de Oración

El círculo de oración de Cristo Rey, invita a la comunidad a participar en sus noches de oración y alabanza:

Epifanía:

Todos los lunes a las 6:30pm

EPIPHANY

Domingo Marzo 3, 2024

8:00 am

†Lucio González
†Eliseo Salinas
†Francisca Salinas
†Aida Pino
†Delta Pino de Garcia
†Ada Aurora Pino
†Enrique Javier Alejandro
Salud y Bienestar de:
René Ramos
Marisol y Marisa
José Anselmo Zavaleta
María de la Luz Torres
Jesús Torres
Israel Torres
Emigdio Gutiérrez y Familia
Nirka Gutiérrez y Familia

10:30 am

†Comunidad de Cristo Rey
†Martha Covarrubias

12:00 pm

†Josefa O'con
†Isidro Ojeda
†Beatriz Romo
†Joaquina Martínez
†Bartolo García
†Lorenzo García
†Enriqueta O 'con
†Juan Galindo
†Micaela O 'con
†Dawn Marie Brady
†Brasilia Ortiz Zavala
†Froylan Zavala García
†Santiago Salazar García
†Santiago Salazar Colina
†Joseph Rodríguez
†María Angela Moran Hernández
Por la salud y bienestar de:
Alfonso Alvarado

Lunes Marzo 4

8:15 am †Comunidad de Cristo Rey

Martes Marzo 5

8:15 am †Leticia Jasso Serrano

Miércoles, Marzo 6

8:15 am †Comunidad de Cristo Rey

Jueves Marzo 7

8:15 am †Comunidad de Cristo Rey

Viernes Marzo 8

6:30 pm †Comunidad de Cristo Rey

Querida familia de Cristo Rey,

Como saben, durante la Cuaresma ofrecemos confesiones de lunes a jueves por la mañana y por la tarde. Es uno de los sacramentos más poderosos que tenemos porque restaura nuestra relación con Dios y sana nuestros corazones. Me gustaría recordarles algunas cosas sobre la manera correcta de celebrar este sacramento.

1. Haz un examen de conciencia antes de ver al sacerdote. No entres en el confesionario sin estar preparado. No le pidas al sacerdote que te ayude a descubrir tus pecados, solo tú los conoces.
2. No confieses los pecados de los demás. Asume las responsabilidades de tus propios pecados y deja que los demás confiesen los suyos.
3. No le cuentes al sacerdote la historia de tus problemas. La confesión es un espacio para pedirle perdón a Dios por tus pecados, no un lugar donde le cuentas al sacerdote tus dificultades y sufrimientos. Si necesitas contarle a un sacerdote tus problemas, llama a la oficina parroquial y haz una cita. La confesión no es terapia ni dirección espiritual.

Celebrar el sacramento de la confesión es una hermosa experiencia en la que te presentas ante el sacerdote confiando en las palabras que Jesús dijo a los sacerdotes dándoles el poder de perdonar los pecados (Juan 20:23). Después de que le digas al sacerdote el tipo de pecados que has cometido, él te dará la absolución en el nombre de Cristo y saldrás del confesionario en paz, sabiendo que tu acto de fe en Jesús que perdona tus pecados a través de un ser humano (un sacerdote), ha restaurado esa relación que tienes con Él.

Dear Cristo Rey family,

As you know, during Lent we are offering confession Monday through Thursday in the morning and in the afternoon. It is one of the most powerful sacraments we have because it restores our relationship with God and heal our hearts. I would like to remind you of a few things about the right way to celebrate the sacrament.

1. Make an examination of conscience before you see the priest. Don't enter the confessional unprepared. Don't ask the priest to help you to figure out your sins, only you know them.
2. Do not confess the sins of others. Assume the responsibilities of your own sins and leave the others to confess theirs.
3. Do not tell the priests the story of your problems. The sacrament is a space to ask God forgiveness for your sins, not a place where you tell the priest your problems. If you need to tell a priest your problems call the parish office and make an appointment. Confession is not therapy or spiritual direction.

Celebrating the sacrament of confession is a beautiful experience in which you come before the priest trusting in the words of Jesus that gave the priests the power to forgive sins (John 20:23). After you tell the priests the type of sins you have committed, he will give you absolution in the name of Christ and you leave the confessional at peace, knowing that your act of faith in Jesus who forgives your sins through a human being (a priest), have restore that relationship you have with Him.

Rev. Sergio Rivas, Pastor



MEDITACIÓN DEL EVANGELIO

3 de marzo de 2024

3er Domingo de la Cuaresma

Recientemente remodelaron la parroquia a la que pertenezco y quedó muy bonita. El párroco trataba de complacer a sus feligreses ya que opinaban en diferentes gustos. Ya saben, la gente opina siempre y muchas veces solo critican y no cooperan absolutamente en nada. El párroco hablaba de que el lugar sea una verdadera casa de oración. Un lugar de encuentro con Jesús. Un lugar donde los Sacramentos sean vida en los feligreses, especialmente la Eucaristía. ¿Cómo es tu parroquia? ¿Es un lugar de oración o se ha convertido en un lugar de negocios y de eventos sociales? Será que Jesús nos puede decir como en su tiempo a los mercaderes y cambistas del Templo: “Saquen eso de aquí y no conviertan la Casa de mi Padre en un mercado” (Juan 2:16).

Para tener más claro el mensaje del Evangelio de hoy, veamos lo que el Catecismo de la Iglesia Católica nos dice en el número 593: “Jesús veneró el Templo subiendo a él en peregrinación en las fiestas judías y amó con gran celo esa morada de Dios entre los hombres. El Templo prefigura su Misterio. Anunciando la destrucción del Templo anuncia su propia muerte y la entrada en una nueva edad de la historia de la salvación, donde su cuerpo será el Templo definitivo”. Los bautizados somos templos vivos de Dios. Entonces, ¿cómo nos cuidamos? Qué hacemos para mejorar el lugar que Dios merece en nuestra vida. ¡Urge que respondamos en esta Cuaresma a los impulsos del Espíritu Santo!

©LPi



GOSPEL MEDITATION

March 3, 2024

3rd Sunday of Lent

I am the Lord your God ... You shall not have other gods beside me. —Ex 20:2-3

One of the greatest golfers of all time — if not the greatest — was Jack Nicklaus. Which is why it is baffling that at the beginning of each season he would return to his childhood coach and re-learn how to grip the golf club. It's like Shakespeare re-learning the alphabet and grammar. Why would he do that? Because Jack knew that the fundamentals are always relevant. Perfecting and obsessing over his grip allowed him to do everything else in the game well. In

sports and life, the best ones love the basics.

Similarly, as we begin Lent, we re-learn the spiritual basics in the Ten Commandments. Consider the first, to “have no other gods besides me.” This is our “grip.” Is our connection to God one of absolute fidelity and exclusive worship? Am I willing to let go of my precious idols, the things I cling to instead of God? Once we say “yes” to this fundamental question of our spiritual “grip,” then we are ready to properly engage with everything else in life. Watch how beautifully the game of life unfolds in the next nine commandments (numbered in parentheses): how we speak to God and others (2 and 8), how we organize our week (3), how we relate to our family (4) and the wider community (5 and 7), how we live our sexuality (6), and how we order all the other desires of the human heart (9 and 10). But don't rush to these later Commandments too soon! Everything in life is built on the first Commandment. The more we focus on worshiping God alone, the better we navigate the complexity of life with panache, effectiveness, and love.

Lenten challenge: This week, identify what you can do to better worship God alone. If you're not sure, scan the last nine commandments to identify what you are most likely to worship instead of God. Power, pleasure, control of your time, possessions, family, health, reputation, money? Commit to concrete action to help you let go of this “idol” to better hold on to God alone in faithful worship. Remember: the best love the basics.

Father John Muir ©LPi

Sunday Offering- Colecta Dominical

5

CRISTO REY

Febrero 25, 2023

8:00 am Mass:	\$ 1,823.51
9:00 am Mass:	\$ 1,323.74
10:30 am Mass:	\$ 940.60
12:00 pm Mass:	\$ 1,323.75
1:30 pm Mass:	\$ 1,151.73
7:00 pm Mass:	\$ 715.00

Sunday Envelopes Rel. Educ.	\$ 722.03
Sunday Late Donation:	\$ 78.76
Second Collection:	\$ 2,854.93

Office for Life-Long Faith Formation

1. Formación de Padres	3/08 & 3/09	Buen Pastor durante clase
2. Fired Up Friday	3/15/24	BSYC
3. Pascua Juvenil	3/30/24	Epifanía
4. Formacion de Padresqqq	4/05 & 4/06	Buen Pastor durante clase
5. Misa de Familia	4/07	Epifanía, 10:30 a.m.

1st Communion Homework



Confirmation Homework



Fire Up
FRIDAYS

BLESSED SACRAMENT CATHOLIC YOUTH CENTER

FRIDAYS
02/16-03/15-04/19
5:00 p.m.
↑ 3600 W Cermak Rd
Chicago, IL 60623

Blessed Sacrament Youth Center
CRISTO REY PARISH

CONFESIONES DURANTE CUARESMA



- **Epifanía:** de lunes a jueves después de la misa de 8:15am.
- **El Buen Pastor:** de lunes a miércoles de 5:30pm a 6:15pm y los jueves de 5pm a 6pm.
- **Los viernes** de 5pm a 6pm en la capilla en turno del Vía Crucis.

VIERNES DURANTE CUARESMA

- 5pm a 6pm Exposición del Santísimo sacramento y confesiones
- 6pm Rosario
- Misa 6:30pm
- 7pm Vía Crucis

Viernes	Locación -Capilla	Ministerio encargado del Rosario y del Vía Crucis
3/8/2024	Epifanía	Lectores de ambas capillas
3/15/2024	El Buen Pastor	Emaús hombres y mujeres
3/22/2024	Epifanía	Arte Sacro y Jardines de ambas capillas

Nota: Cada Viernes las celebraciones serán en la capilla en turno

TRÍDUO PASCUAL

Jueves Santo marzo 28

Epifanía 7pm

Misa La Cena del Señor, Lavatorio de Pies y Traslado del Santísimo Sacramento a la capilla del Buen Pastor y Adoración.

Buen Pastor 7pm

Misa La Cena del Señor, Lavatorio de Pies y Traslado del Santísimo Sacramento a la capilla de Epifanía y Adoración.

Viernes Santo marzo 29

Calle 26 9am

Vía Crucis Viviente .

Buen Pastor 3pm

Coronilla y Vía Crucis dentro de la Iglesia para enfermos.

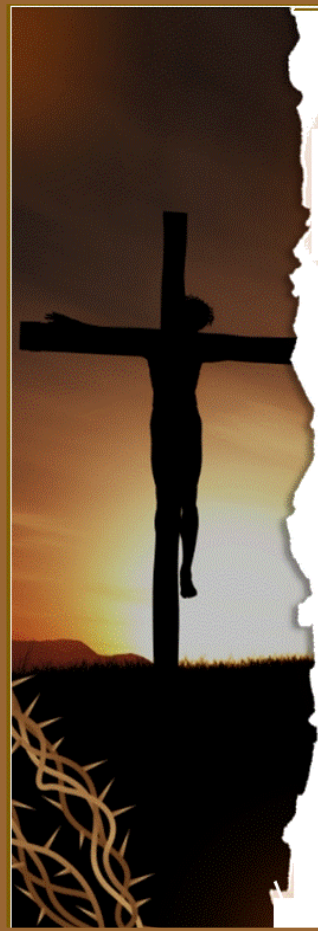
Epifanía 7pm

Servicio de Comunión/La Pasión del Señor/Adoración de la Cruz.

Sábado Santo marzo 30

Epifanía 8pm

Vigilia Pascual.

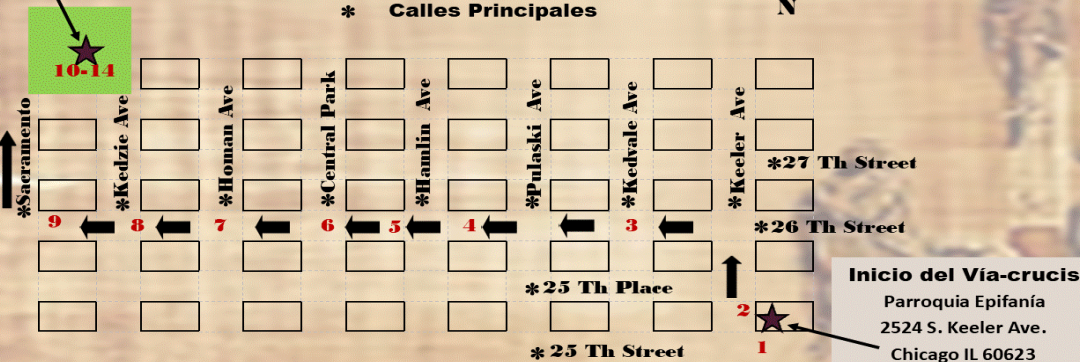


VÍA-CRUCIS VIVIENTE EN LA VILLITA VIERNES 29 DE MARZO A LAS 9 DE LA MAÑANA

Parroquias de la Villita participando :
Cristo Rey, Santa Inés, Madre de las Américas.

Terminación del Vía-crucis
La Villita Park
2800 S. Sacramento Ave
Chicago IL 60608

← **Ruta Del Vía-crucis**
1-14 Estaciones del Vía Crucis
* **Calles Principales**



Tendremos Confesiones al finalizar el Vía-crucis en La Villita Park